



## معلومات عملية الى الوالدين ذو خلفية أقلية لغوية

### مرحبا بكم في حضانة الاطفال



#### مكان في الحضانة:

عندما يحصل طفل على مكان في الحضانة فالعرض يكون من بدء المدرسة تماما.

#### البداية:

تأتيكم رسالة خاصة بكم حول التاريخ والقسم الذي يبدأ الطفل فيهما في الحضانة.

عندما يبدأ الطفل في الحضانة مهم أن يكون أحد الوالدين معه في الأيام الأولى. بعض أرباب العمل يسمحون بهذه الأيام مقابل راتب. عليكم معرفة ذلك بأنفسكم في خلال الاستفسار في مكان العمل.

سوف تتفقون مع المسؤول التربوي حول الوقت الذي يحتاج اليه طفلكم في الحضانة.

اتركوا طفلكم يصطحب معه لعبة، لهاية أو أية لعبة أخرى ينلها بها.

تريد الحضانة معرفة الأمور التي تعتقدون أنها مهمة بالنسبة للطفل.

**تسليم الطفل الى الحضانة وإرجاعه منها:**  
اعطوا معلومة/رسالة لادارة الحضانة حول الوقت اليومي لمجيء طفلكم الى الحضانة والانصراف منها. للاستفسارات حول ذلك تكلموا مع الادارة. مهم أن تخبروا الحضانة من يقوم بإرجاع الطفل من الحضانة بدلا عنكم.



#### الغيابات/العطل في الحضانة:

اخبروا الحضانة عند عدم مجيء طفلكم بسبب المرض، عطلة مناسبات أو العطلة الصيفية.

**العطلة الصيفية:** جميع الاطفال يتمتعون بالعطلة الصيفية.

**الطفل المريض** يبقى في البيت. عندما يمرض الطفل في الحضانة يتم الاتصال بالوالدين.

اللغة تفتح الأبواب

## عيد الميلاد:

تقوم ادارة الحضانة كعادتها باقامة اعياد الميلاد للاطفال. وهذا يختلف من حضانة الى اخرى.

## استخدام مترجم في الحضانة:

تقوم الحضانة بطلب مترجم من مكتب الترجمة. يكون مهما في البداية استخدام مترجم لكي يطمئن العاملون في الحضانة والوالدان بأنهم يفهمون بعضهم البعض.

## خطة العمل في الحضانة:

لدى جميع الحضانات خطة سنوية يتم توزيعها على الوالدين.

تبين الخطة اطمئنان الطفل في الحضانة، الرعاية، المعاشية والتعلم.

لدى جميع الحضانات عاملون لهم مستويات دراسية تضمن حصول الطفل على العرض المقدم اليه.

## الاحذية والمستلزمات:

يخرج الاطفال والكبار في الحضانة لفترة زمنية كل يوم وهم بحاجة الى ملابس تلائم أنواع الطقس. لكل طفل رف خاص به في الممر حيث يتم وضع ملابسه عليه. يقوم الوالدان بترتيب الرف بأنفسهم.

يوفر الوالدان الملابس الاحتياطية حسب المواسم. من الاشياء المهمة وجودها على الرف ما يلي:  
ملابس داخلية، بنطال، جواريب طويلة، بلوز/سترة وحفاضات للاطفال الذين يستخدمونها.

ملابس خفيفة على مدار السنة، ملابس مطرية وملابس داخلية/نعال.

**في الشتاء:** قفازات مضادة للماء، وشاح، قفازات عادية وملابس صوف داخلية.  
ملابس صوفية/فليس، أحذية شتوية دافئة (المصنوعة من مادة غورتيكس افضل) وبدلة سميكة.



## أحذية داخلية:

يستخدم الاطفال أحذية داخلية أو نعال داخل الحضانة. يكتب اسم الطفل على جميع الملابس والاحذية (كذلك الملابس المطرية، النعال، القفازات، الملابس الداخلية والجواريب).

## وجبات الأكل:

ينبغي أن يكون أكل الطفل في الحضانة صحية وغنية ويحتوى على قليل من السكر. يوصى بتجنب العصائر وكعكات حلوة في علبه أكل الطفل في الايام العادية لدوام الحضانة.



## معلومات حول حضانات الاطفال في فريدريكستاد:

غالبية حضانات الاطفال لديها شبكة الانترنت ومواقع الكترونية. تجدون معلومات حول الحضانات عند البحث عنها على شبكة الانترنت:

<http://www.fredrikstad.kommune.no>

انتجت الكراسة من قبل:

مركز الاطفال والشباب ذوي لغات عديدة  
مع موافقة بلدية سانديس

**Senter for flerspråklige barn og unge  
(FBU)**